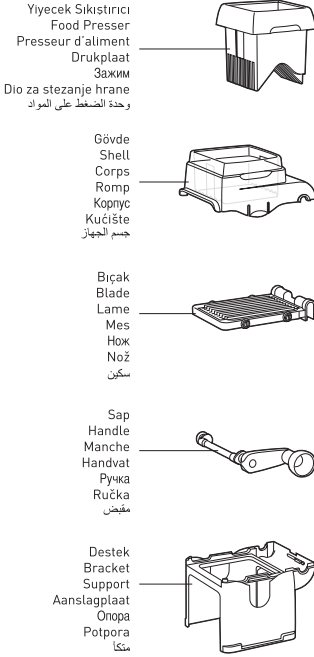
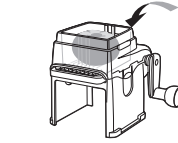


**PARÇA LİSTESİ • PARTS LIST • LISTE DES PIÈCES • ONDERDELEN • СПИСОК ДЕТАЛЕЙ • NAZIV DIJELOVA • قائمة القطع**

**KOLAY KULLANIMLI • EASY TO USE • FACILE À UTILISER • EENVOUDIG GEBRUIK • ЛЕГКОСТЬ В ЭКСПЛУАТАЦИИ • LAKA ZA UPORABU • استعمال سهل**


Yiyecekleri dilimleyicinin içine yerleştiriniz.  
Place the food into the slicer.

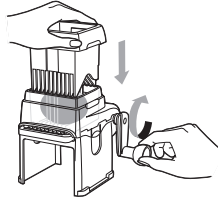
Installez les aliments dans la trancheuse.

Plaats het voedsel in de voedselsnijder.

Поместите продукты в ломтерезку.

Hranu ubacite u rezalicu.

ضع المواد الغذائية داخل القطاع.



Sıkıştırıcıyı kullanarak yiyecekleri yumusakça

sıkıştırınız, aynı anda da sapı çeviriniz.

Press food with the presser softly and turn the handle simultaneously.

Pressez gentiment les aliments en utilisant le

presseur, et faites tourner le manche en même temps.

Druk zachtjes aan met de drukplaat terwijl u

tegelijktijdig met de hendel draait.

Используя зажим, мягко сожмите продукты, одновременно

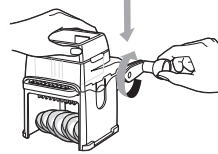
поверните ручку.

Uporabom djela za stezanje hrane lagano stegnite

hranu i istovremeno okrećite ručku

باستعمال وحدة الضغط، اضغط على الأغذية إلى أن تلتين، و أدر في نفس

الوقت المقبض.



Sapı, dilimlenmiş yiyecek alttan çıkana kadar çeviriniz.

Turn the handle until slices of food come out from the

bottom.

Faites tourner le manche jusqu'à ce que l'aliment

tranché sorte du bas.

Draai de hendel tot hij onder het voedsel uitkomt.

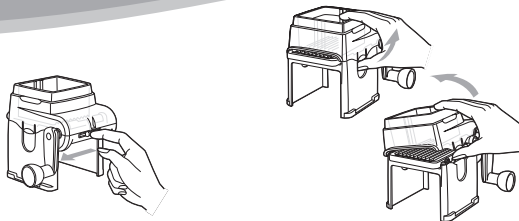
Поворачивайте ручку до тех пор, пока нарезанные ломтики

продукты не начнут выходить снизу.

Ručku okrećite sve dok sa donje strane ne izađe sva

izrezana hrana.

أدر المقبض إلى أن تخرج المواد المقطعة من الأسفل.

**TEMİZLEMESİ KOLAYDIR • EASY TO CLEAN • FACILE À NETTOYER • EENVOUDIGE REINIGING • ЛЕГКОСТЬ ЧИСТКИ • JEDNOSTAVNO ČIŠTENJE • تنظيفها سهل**


Yiyecek sıkıştırıcısını kaldırınız ve kilidi açınız.

Remove the food presser and unlock the lock.

Retirez le presseur d'aliment et déverrouillez le verrou.

Verwijder de drukplaat en open de vergrendeling.

Снимите зажим для продуктов и снимите фиксатор.

Podignite dio za stezanje hrane i otvorite bravu.

أرفع وحدة الضغط على المواد، و افتح القفل.

Kapakı kaldırarak dilimleyiciyi açınız.

Open the slicer by lifting the cover.

Ouvrez la trancheuse en soulevant le couvercle.

Licht het deksel op en open de voedselsnijder.

Откройте ломтерезку, подняв крышку.

Rezalicu otvorite podizanjem poklopca.

و افتح القطاع برفع الغطاء.

Bıçakı dilimleyiciden alarak temizleyici ve su ile yıkayınız.

Take out the blade from the slicer and wash it with cleanser and water.

Enlevez la lame de la trancheuse et lavez avec du nettoyant et de l'eau.

Neem het mes uit de voedselsnijder en was af met water.

Снимите нож с ломтерезки и помойте водой с моющим средством.

Izvadite nož rezalice i operite u vodi s deterdžentom.

أخرج السكين من القطاع، و اغسله بمحضر تنظيف وماء.

Tüm parçalar bulaşık makinesinde güvante yıkanabilir.

All components are dishwasher safe.

Toutes les pièces peuvent être lavées au lave-vaisselle

sans problème.

Alle onderdelen zijn vaatwasserbestendig.

Все детали можно спокойно мыть в посудомоечной машине

Svi dijelovi su perivi u stroju za pranje suđa.

كل القطع يمكن أن يتم غسلها داخل آلة غسل الأواني بآمان.